



轻安村慈善与教育基金会
Kampung Senang Charity and Education Foundation

A member of National Council of Social Service

Registered under Charity Act No. 1372

NCSS Membership No. 2004-11/KAM

Blk 840 Tampines Street 82 #01-111 Singapore 520840 Tel: 67852568 Fax: 67852569

Blk 106 Aljunied Crescent #01-205 Singapore 380106 Tel: 67498509 Fax: 68445815

Email: email@kg-senang.org.sg / Website: www.kg-senang.org.sg

会员 / 志工申请表格

MEMBERSHIP / VOLUNTEER APPLICATION FORM

一切会捐 / 注册费将自动成为支助我们公益服务的爱心捐款

ALL MEMBER REGISTRATION FEES WILL GO TO OUR DONATION FUND FOR CHARITABLE PURPOSES

会员 Member

志工 Volunteer

个人资料 PERSONAL PARTICULARS		
NOTE: PLEASE USE BLOCK LETTERS		
英文姓名 Name in English (As in NRIC)	中文姓名 Name in Chinese (As in NRIC)	相片 Photo
护照 / 居明证号码 Passport / NRIC No	出生日期 Date of Birth (dd/mm/yy)	
性别 Sex <input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女	健康状况 Health Condition <input type="checkbox"/> 良好 Good <input type="checkbox"/> 还好 Fair <input type="checkbox"/> 不好 Poor	
婚姻状况 Marital Status: <input type="checkbox"/> Single 单身 <input type="checkbox"/> Married 已婚 <input type="checkbox"/> Divorced 离婚 <input type="checkbox"/> Widowed 孀偶		
语文方言 (讲) Language / Dialect Spoken <input type="checkbox"/> 英文 English <input type="checkbox"/> 中文 Chinese <input type="checkbox"/> 马来 Malay <input type="checkbox"/> 淡米 Tamil <input type="checkbox"/> 其他 Others (Please Specify) _____		
语文能力 (写) Language / Written <input type="checkbox"/> 英文 English <input type="checkbox"/> 中文 Chinese <input type="checkbox"/> 马来 Malay <input type="checkbox"/> 淡米 Tamil <input type="checkbox"/> 其他 Others (Please Specify) _____		
最高教育水平 Highest Education Level	宗教 Religion	
国籍 Nationality	爱好 Hobbies	
住址 Address		
住家电话 Home Tel	传真 Fax	手提电话 Handphone
电子邮件地址 Email	职业 Occupation	
紧急联络人名字 Emergency Contact Person	紧急联络人电话号码 Emergency Contact Tel. No.	
申请者签名 Signature of Applicant	申请日期 Date of Application	

会员捐款资料 CONTRIBUTION / DONATION

- 荣誉赞助人（一次过会捐 S\$3000 或以上）
Honorary Donor (one time donation S\$3000 or above)
- 永久会员（一次过会捐 S\$500 或以上，必须参与常年会议或通过授意参与表决）
Ordinary Life Member (one time donation S\$500, **participate** in voting during Annual General Meeting or provide proxy for voting)
- 附属永久会员（一次过会捐 S\$500，不参与常年会议）
Associate Life Member (one time donation S\$500, **do not participate** in voting during Annual General Meeting)
- 附属会员（年捐 S\$60，不参与常年会议）
Associate Member (annual donation S\$60, do not participate in voting during Annual General Meeting)

款项

轻安村的基金是专款专用，敬请选择捐款项目及用途：

Type of Contribution

The Foundation uses funds specific to the projects or areas of needs as specified by the donor. Please specify where or who your donation should go to and for what uses:

- | | |
|--|---|
| <p><input type="checkbox"/> 慈善基金
Charity:</p> <p><input type="checkbox"/> 轮椅行动器材辅助
Wheels of Hope</p> <p><input type="checkbox"/> 癌症整体康复互助会
Holistic Support for People affected by Cancer</p> <p><input type="checkbox"/> 托老服务与义诊中心
Elderly Care Centre & Free Medical Clinic</p> <p><input type="checkbox"/> 特殊儿童调理中心
Learning to Learn Centre</p> | <p><input type="checkbox"/> 教育基金:
Education</p> <p><input type="checkbox"/> 轻安地球村人文教育
ECO-Harmony Education Program</p> <p><input type="checkbox"/> 轮椅培训与再循环资源回收
WheelChair Repair Training / Youth Volunteer Recycle</p> <p><input type="checkbox"/> 有机农耕
Organic Farm Education Tour</p> <p><input type="checkbox"/> 学生托管
Student Care Centre & Holiday Program</p> <p><input type="checkbox"/> 幼儿教育
Whole Child Nurture Centre, Pre School</p> |
|--|---|

Amount S\$ _____

Amount S\$ _____

交付会费方式

Type of Payment

- 转帐：定期定额转账捐款（填写完整的定期定额转账捐款申请单）
GIRO Auto-payment Scheme arranged with your bank: for regular auto-payments from your bank account (Fill up Completed Application Form for Interbank GIRO)
- 支票：您的支票或邮政汇票清划线；台头请注明：KAMPUNG SENANG CHARITY AND EDUCATION FOUNDATION；请在支票背面写下您的个人资料：姓名、身份证号码、联络地址、联络号码
Crossed Cheque / Postal Order Pay to:
KAMPUNG SENANG CHARITY AND EDUCATION FOUNDATION
Write clearly on the reverse, your full name, NRIC, contact address and contact numbers
- 现金 / 电子转帐 / 信用卡
Cash / NETS / Credit Card

行政单位填写 FOR OFFICIAL USE ONLY

收据号码 Receipt No. _____	数目 Amount \$ _____	职工名字 Staff Name _____
区 Area	备注 Remarks	日期 Date
存档 Updated to system by 职工名字 Staff Name	存档日期 Updated on 日期 Date	备注 Remarks

志工申请之志愿工作认领项目 FOR VOLUNTEER APPLICATION ONLY

志愿服务时间

Time available for volunteer work

<input type="checkbox"/> 星期一 时间 Monday Time _____	<input type="checkbox"/> 星期二 时间 Tuesday Time _____	<input type="checkbox"/> 星期三 时间 Wednesday Time _____	<input type="checkbox"/> 星期四 时间 Thursday Time _____
<input type="checkbox"/> 星期五 时间 Friday Time _____	<input type="checkbox"/> 星期六 时间 Saturday Time _____	<input type="checkbox"/> 星期日 时间 Sunday Time _____	<input type="checkbox"/> 其他 时间 Others Time _____

请在空格画上勾“✓”，可选择一项或多项工作。

Please indicate your commitment in the following volunteer task: (please tick the appropriate boxes, you may choose more than one task.)

义工岗位

Positions (Volunteer)

义工范围

Service Platforms

<input type="checkbox"/> 敬老义工 Elder Carer	关怀日间托老中心的老人 Bringing care and service to the elderly people in our Elderly Day Care Centre
<input type="checkbox"/> 癌症整体康复支助计划义工 Holistic Supporter for cancer affected family	家访、医院探访、排毒营、蔬菜包装、送菜及关怀及爱心服务（需自备交通）、心理辅导（需有专业文凭）、自然疗法（需有专业文凭）、营养咨询（需有专业文凭） Family Visits, Hospital Visits, PuReCamps, Veggie Packing, Food Delivery (own transport), Counseling (certified), Natural Therapy (certified), Nutrition (certified)
<input type="checkbox"/> 募款募爱心义工 Fund Raiser	募款活动包括售旗日、义卖日、义演、慈善宴 Fundraising activities: Flag Day, Fairs, Charity Shows, Charity Banquets
<input type="checkbox"/> 预防学义工 Prevention Educator	中医义诊、营养咨询、健康检验、健康/保健讲座、顺势疗法医师问诊、自然疗法服务（需培训） Traditional Chinese Medicine (TCM), Nutritionist/Dietician, Health Screening, Health Talks, Homeopathy or Detox Consultant, Natural Therapist
<input type="checkbox"/> 环保和生机农耕义工 Environmentalist, City Farmer	资源回收、生机菜园及草药园农耕、轮椅维修、送轮椅服务（需自备交通） Recycling, Organic and Herbal Farming, Wheelchair and Mobility Aids Repair, Wheelchair Delivery (own transport)
<input type="checkbox"/> 教育义工 Educator	身心灵健康推广、补习辅导 Holistic Lifestyle Education, Tuition, Counseling
<input type="checkbox"/> 文宣义工 Communicator	杂志编辑、文字、摄影、录影、剪辑、排版设计 Publications, Administrative Support, Photography, Videography, Editing, Editorial and Design
<input type="checkbox"/> 福田义工 Housekeeper	中心卫生、活动场地卫生 Housekeeping and Hygiene Maintenance at all centres and event venues
<input type="checkbox"/> 机动义工 Facilities Career	中心日常维修（例如：冷气机、灯管、电器的维修）、送货服务（需自备交通） Regular Maintenance/Repair of facilities at all centres (eg. Air-conditioning system, Lighting, Appliances), Transportation (own transport)
<input type="checkbox"/> 厨艺坊义工 Eco-Kitchen Helper	挑菜、切菜、榨果汁、在活动中供应餐食 Food Preparation, Juicing, General kitchen duties, Event Food Preparation & Provision
<input type="checkbox"/> 其他 Others	咨询/电脑服务及维修、接待、文书 Information/IT Services Maintenance and Repair, Reception, Administrative Work

谢谢您成为轻安村志工的一份子！我们将会尽快与您联络有关志愿工作的安排。

Please tell us if you are able to contribute your expertise and we will discuss with you to see how best we could utilize your service for the benefit of those in needs and the general public. Thank you!

行政单位填写 FOR OFFICIAL USE ONLY

轻安村义工可归属为:

Type of Volunteer

- 有制服义工 (轻安村将提供制服及义工卡)
Uniformed Volunteer (Uniform / Card provided)
- 必须是轻安村的会员
Must be a member of Kampung Senang
 - 参与至少 3 次义工培训课程
Participated in at least 3 Volunteer Training Workshop
 - 参与每月至少 16 小时的轻安村服务工作
Contributed at least 16 hours of voluntary service per month for Kampung Senang
- 新进或无制服义工 (轻安村将提供志工背心)
Recruit / Ad hoc Volunteer
- 会员 / 非会员
Member / Non-member
 - 第一次或无定时参与轻安村的服务工作
Newbie / Ad hoc service to Kampung Senang during irregular activities

区 Area	备注 Remarks	日期 Date
存档 Updated to system by 职工名字 Staff Name	存档日期 Updated on 日期 Date	备注 Remarks